

Виходить у Львові  
щодня (крім неділей і  
гр. свят.) о 5-ій  
годзині по полудні.

РЕДАКЦІЯ і  
Адміністрація: улица  
Чарнецького ч. 10.

ПИСЬМА приймають  
ся лиш еранковані.

РУКОПИСИ  
звертають ся лиш на  
окреме жадане і за вло-  
женням оплати пошт.

РЕКЛЯМАЦІЇ  
дешевше платити від  
оплати поштової.

# НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

Передплата у Львові  
в бюрі дзевників па-  
саж Гавсмана 9 і в ц.к.  
Староствах на про-  
вінці:

на цілий рік К 4-80  
на пів року К 2-40  
на чверть року К 1-20  
місячно . . . К—40  
Поодинокое число 2 с.

З поштовою пе-  
ресилкою:

на цілий рік К 10-80  
на пів року К 5-40  
на чверть р. К 2-70  
місячно . . . К —90  
Поодинокое число 6 с.

## Вісти політичні.

*Полагоджене нового закона войскового — Гостина короля Петра сербского у Відни. — Відповідь Столипина на інтерпеляцію. — Заворушеня виноградарників в Шампанії. — Ворогобня в Альбанії.*

Мадярська часопись „Az Ujsag“ доносить, що важна справа приналежности Босни і Герцеговини до монархії творить одну з трудностей в полагодженю нового закона войскового. Справа приналежности тих країв до монархії стрітила просто противні погляди правительства австрийского і угорского. Розходить ся отже о винайдене такого способу, котрий не пересуджував би пізнійшого парламентарного рішення, чи ті краї належать до Австрії чи до Угорщини.

„Neues Wiener Abendblatt“ доносить, що гостина сербского короля Петра на австро-угорским дворі є певною річю. Конференції в тій справі вів сербский міністер справ заграничних і сербский посол у Відни Юрий Симиц. Королеви Петрови розходило ся о те, аби перед своєю гостиною в Парижі міг зложити урядову візиту у Відни. Подорож до Парижа

назначено на червень, тому яко реченець приїзду короля Петра до Австрії назначено май. Під koniec мая цесар наміряє удати ся до Будапешту, отже не знати ще, чи король Петро приїде до Будапешту чи до Відни.

„Neues Wiener Abendblatt“ додає до тої вісти депешу з Білграду, після котрої король Петро наміряє з нагоди своїх імянин помилувати всіх австро-угорских підданих засуджених в Сербії за політичні злочини. Вісти о прийнятю короля Петра на віденским дворі не повторили инші часописи. „Neue fr. Presse“ каже, що в урядових кругах доси о тім не знають.

На вчерашнім засіданю російской Ради державної, що відповідає нашій палаті панів, відповідав президент міністрів Столипин на інтерпеляцію, внесену з причини нарушеня правительства конституції при нагоді введеня закона о земствах на Литві і Руси на підставі § 87 основних законів. Столипин сказав:

Коли заведена закона о земствах в західних губерніях в дорозі § 87 основних законів противить ся конституції, то приймаю на себе одвічальність. При переведеню того предложеня правительство руководило ся виключно взглядами на державну конечність, а не хотіли зовсім показувати раді державній якогось легковаженя.

Законодатні інституції не мають права

видавати суду о справах адміністраційних, ані ставити до ради міністрів інтерпеляції о нарушеня закона. Вправді § 87 не сотворений на то, аби спиняти правильний хід законодавства і може бути приміненний лиш в надзвичайних случаях, але в поглядах на ту справу між правительством а авторами інтерпеляції нема властиво ріжниці. Розходить ся лиш о те, що рада державна гадає, що ті надзвичайні обставини мусять настати по перерві нарад ради державної і Думи, а правительство знов гадає, що такі обставини можуть настати і перед перервою тих нарад. Погляд правительства оправданий в російских законах основних і в творах найвишачнійших европейских правників, як також опертий на практиці инших европейских держав.

В західній Европі вже кілька разів лучало ся, що розвизувано палату для виданя законів подібно як тепер в Росії в дорозі § 87. Обмеженя права корони в оповіщуваню серед надзвичайних обставин розпоряджень, було би обмеженем, якого нігде нема і утворило би небезпечність законодатну. Честне правительство не може до того прихилити ся.

Відповідь свою закінчив заявою, що й на будуче означуване надзвичайних обставин буде прислугувати короні.

Відповідь відкинула рада державна 99 го-

10)

## ПРИГОДИ БРИГАДИЄРА ЖЕРАРДА.

З англійского — Ко на на Дойлс.

(Дальше).

Коли я знов прийшов до свідомости, держало мене під рамена двох вояків французских, а в голові гуділо мені як в млині. Я зірвав ся і поглянув довкола себе.

Тинк із стелі влетів, поломана обстава лежала довкола, але діри не було ніякої. Мури старого монастиря були справді так сильні, що крім кількох незначних щілин, той вибух порохового магазину не зробив їм ніякої поважної шкоди.

Мимо того вибух викликав серед оборонців такий переполох, що наші могли дістатися крізь вікна і отворити брами майже без опору.

Коли я вибіг до сінній, були они переповнені французскими вояками і я наткнув ся саме на маршалка Ляна, коли входив зі своїм штабом.

Задержав ся і почав уважно прислухувати ся мому оповіданю.

— Знаменито, ротмістре, знаменито! — крикнув. — О таким подвизі належить сейчас повідомити цесаря.

— Я хотів би додати, ексцеленце — відозвав ся я — що я довів лиш розпочате діло до кінця. Обдумав его і приготував Губерт, а переплатив то житем.

— Не забудемо о его услугах — відповів маршалок. — Впрочім минуло вже пів до пятої, а ви, пане ротмістре, мусите бути по тільких пригодах дуже голодні. Я і мій штаб їмо снідане в місті. Впевнюю вас, що будете для нас дуже милим гостем.

— З вдячностію приймаю запрошеня, ексцеленце — відповів я. — Але маю ще перед тим до полагодженя малу стрічу, яка мене від того здержує.

Видивив ся на мене здивований.

— О тій годині?

— Так, пане генерале — відповів я. — Мої товариші оружия, котрих я вчера мав приємність пізнати, взяли би мені за вде, колиб я перше з ними не бачив ся.

— Коли так, то до побаченя — сказав маршалок і пішов дальше.

Я вибіг крізь дуже ушкоджену монастирську браму.

Коли я прийшов до моєї комнати без криші, в котрій перебрано мене за монаха, скинув рясу, всадив на голову чакю і опоясав ся шаблею, яку я там полишив.

Ставши ось так щасливо знов гузаром, удав ся на означене місце. З розворушеня крутилось мені ще все в голові, я був незвичайно утомлений по тільких пригодах минушої ночі.

Ціла та вандрівка досвіта, горючі огні

в таборі, їх гризучий дим і гамір побуджених із сну вояків, все то видавалось мені мов сон.

Серед гуку труб і накликувань збирала ся піхота, бо вибух і вогні оклики дали їм знати, що стало ся.

Я спокійно ішов дальше, аж вкінці дійшов до малого ліска коркових дерев, що був поза стайнями кавалерії.

Там побачив я моїх товаришів оружия в одній громаді, а кождий мав при лівім боці шаблю. Поглянули на мене здивовані, коли я до них наближав ся. Може бути що з тим зачорненим від пороху лицем і закроваленими руками видав ся я їм иншим Жерардом, не тим молоденьким ротмістром, з котрого минушого вечера так насмівали ся.

— Добрий день панам! — відозвався я голосно. — Незвичайно мені прикро, що ви мусіли ждати на мене, але я не міг розпоряджати моїм часом.

Не відповіли нічого, але поглянули на мене уважно. Ще нині бачу їх перед собою, стоячих в ряді, великі і малі, грубі і худі. Олівіє з своїм величезним вусом, вузке, живе лице Пеллетана, молодого Удена, оживленого радостію, що перший раз в житю буде мати поединок, Мортієра з чолом перетятим шаблею. Я відложив на бік чакю і витягнув шаблю.

— Панове — сказав я — вибачте, але маршалок Лян запросив мене на снідане, а не можу дозволити на то, аби ждав на мене.

— Що ви під тим розумієте? — спитав майор.

— Прощу мене звільнити з моєї обіцянки,



лосами против 52, але що небуло більшости голосів двох третин, то відкинене відповіді не має значіння і інтерпелляция не буде предложена цареві до порішення.

Сенатори і послы департаменту Марн відбули конференцію з членами управи виноградників і зазначили, що мають вражіння, що всіх насильств допустили ся люди, котрі зовсім не мешкають в тій околиці, або бодай в справі управи шампанського винограду зовсім не інтересовані. Союз виноградників видав відозву, в котрій вказує на ухвалу палати депутатів, якою уневажнено ухвалу сенату і звиває виноградників, щоби ждали спокійно на рішене державної ради і здержували ся від насильств. Мандатарі народу повинні до сеї пори задержати свої мандати. Представники виноградників з 16 громад оповістили заяву, в котрій виступають против рабунків і підпалів і кажуть, що їх допускали ся анархісти з інших околиць, на що суть докази. Збори виноградників в Вантей ухвалили резолюцію, в котрій похваляють ся насильства.

З Константинополя доносять, що представитель Черногори мав вчера конференцію з турецьким міністром справ заграничних в справі підозрінь, немов би Черногора підпирала рух Малісорів. Представитель Черногори відпер закид, немов би ворохобники мали яку небудь поміч з Черногори, але при тім признав, що є можливість, що в поодиноких случаях осілі над границею Черногорці, споріднені з Малісорами підпирали їх. Черногорці ті належать до католицького черногорско-альбанського племена Сатреш. Вкінці представитель Черногори впевнив, що Черногора придержує ся строго неутрального становища, а

дальше домагав ся уставлення сильного військового кордону вздовж границі, аби охоронити Черногору перед нападами ворохобників. Міністер обіцяв то зробити.

## Н О В И Н К И.

Львів, 15 цвѣтня 1911.

— Устні іспити зрілости в школах середних в літнім реченні 1911 розпочнуть ся: А) в гімназиях: в Новім Санчи дня 1 червня; в Бережанах, Бродах, в Коломиї (руська гімназия), у Львові (руська гімназия і II німецька гімназия), в Перемишлі (руська гімназия, в Самборі, Станиславові (II гімназия), в Стрию (головне заведење) в Тернополі (I польська гімназия) і в Ярославі дня 2 червня; в Новім Санчи (II) 8 червня; в Перемишлі (I польська) 9 червня; в Стрию (філья) 11 червня; в Бучачи, Дрогобичи, Станиславові (I), Тернополі (II польська) 13 червня; в Ряшеві (I) 16 червня; в Золочеві в Ряшеві (II) 19 червня; в Тернополі (руська гімназия) 23 червня; — Б) в школах реальных: у Львові (I) дня 2 червня, (II) 13 червня; в Снятині 6 червня; в Станиславові і Ярославі 19 червня; в Тернополі 24 червня; — В) в приватних женських гімназиях: Софії Стігалковскої у Львові 26 мая; — Г) в приватних женських ліцеях: СС. Уршулянок в Коломиї і Ольги Філіппі у Львові 29 мая; — в рускім інституті для дівчат в Перемишлі дня 16 червня.

Письменні іспити відбудуть ся у всіх наведених повисше заведених на три тиждні перед тим заким розпочнуть ся устні іспити.

— На оногдашних заг. зборах руск. Тов-ва педагогічного вибрано на внесене о. І. Лежогубського на місце уступивших зглядно вильосованих виділових (пп. дра Ковшевича, дра О. Макарушки, котрий став директором шкіл Товариства і єсть

від довшого часу недужий, К. Малицкої і дир. А. Лиськевича) головою о. Тита Войнаровського, адв. дра Филипа Евина, п. К. Малицку, дир. Вітошинського, Ром. Кульчицкого, п. Евг. Ясеничку і Гр. Маргінюка. До контрольної комісії вибрано одностолосно: о. Залужного, дра В. Левицкого і Н. Пшепюрського. Прочі члени після постанов статута повістали ще на оден рік.

— Зима замість весни. З Праги доносять, що в горах Рудавих настала в послідних днях страшна заметіль снігова. В декотрих сторонах сніг лежить верствою на метр грубою. Студінь настала в послідних днях в цілій Европі, а морози доходили до 8 степенів і більшє. Після погляду метеорологів може тепер трохи потепліє, але красної погоди теплих сонічних днів ще не можна сподівати ся.

— III. міжнародний конгрес уніоністів відбуде ся у Велеграді коло Угорського Градища на Мораві в днях 26 до 29 липня с. р., в котрім можуть взяти участь всі, що інтересують ся справою восточної церкви і унією. Письмо А. Яшека „Що єсть кирило-методієвська ідея?“, яке тамже появило ся, орієнтує найліпше о уніоністичних змаганях славянських католиків і подає коротко зібрану історію схізми і уніонізму. — Велеградска Академія.

— Шампанська війна. У Франції вибухла оригінальна але незвичайно завзята борба о шампанське вино. Читачі наші звяють вже по части в телеграм, що діє ся в сторонах міст Аї, Райнс, Еперне і др. Міста ті лежать в департаменті Марн а місто Трואє в сусіднім департаменті Об (Aube). Отже виноградари, властители виноградників в обох тих департаментах станули до борби одні против других. В департаменті Марн росте найліпший виноград, в котрого можна робити т. зв. шампанське (мусуюче) вино, і властители виноградників в тім департаменті переперли перед кількома роками то, що лиш вино роблене з їх винограду, може називати ся „шампаном“ або иншими сло-

що кождому з панів присвячу пять мінут часу і дозволити на то, аби я вас всіх разом заатакував.

Я ждав, що на то відповідять.

Їх відповідь була правдиво красна і правдиво французска. В одній хвили дванацять шабель вилетіло з похов і запрезентувало передо мною.

Стояли передомною всі, непорушно, нога при нозі, а кождий держав перед собою шаблю як свічку.

Я подав ся крок назад. Поглянув по всіх, а кождому сьміло в очи. Тим очам на хвили не міг я навіть вірити. Ті самі люди, котрі перед кількома годинами насьмівали ся з мене, ті самі люди віддавали мені тепер почесть!

Всю вияснило ся для мене.

Я пізнав, що они набрали иншого пересвідчення о мені і хотіли змити в себе пятно, яке вчерашного вечера самі на себе наложили. Супротив небезпечности чоловік може задержати зелізни нерви, але ніколи супротив зворушення.

— Товариші! — крикнув я. — Товариші!

Дальше не міг я вже вимовити ні слова.

Олівіє вхопив мене в пояс, Пеллетан за праву руку, Мортіє за ліву, инші чепили ся моїх плечий... зі всіх сторін усьміхали ся до мене радостію сияючі лица...

Такий був мій перший виступ в гузарах Конфлянса...

### III.

Серед могучої французської армії був лиш один офіцер, до котрого Англіїці під Веллінгтоном чули глибоку, тревалу і непобориму ненависть. Між Французами були що правда грабіжники, грачі, галабурдники, пройдисьвіти і всіляка голота. Тим всім могли бути простити все, бо такого рода людей мали також до сить в своїх рядах.

Але один офіцер в відділу Массена допустив ся злочину нечуваного, невисказаного, обридливого. Говорено о тім лиш тоді, коли якась фляцшина одна і друга розвязала язика, а проклони сипали ся тоді як з рога обильности. Вість о тім дістала ся до Англії, а льор-

ди, не маючі впрочім понятія о подробицях війни, червоїли як раки з гніву, чуючи о тім, підносили свої рябі, затиснені кулаки до неба і кляли, кілько влізло ся.

І хтож инший міг бути тим злочинцем, як не наш приятель Стефан Жерар, ротмістр гузарів Конфлянса, той хоробрый іздець, любімець пань і гордієць шістьох бригад легкої кавалерії?!

Найдивніше було то, що чоловік овіяний таким лицарским духом, допустив ся так поганого діла, за який зненавиджено его в цілій Англії, а найліпше з того всего то, що сам не знав о тім, що допустив ся так тяжкого злочину супротив тих людей. На злочин его не можна було найти намови. Умер в пізнім віці, а помимо великого довіря до себе самого, яке прикрашувало або опоганювало его характер, не причував, що тільки тисяч Англіїців було би его повисило власними руками на першій ліпшій сухій галузі.

Противно, ту пригоду зачислав до ряду тих, о котрих так радо оповідав в каварни в кружку своїх знакомих, сьміючи ся при тім дуже, особливо коли при столі станула фляцшина доброго вина. Очи ему блищали, як дві звізди, коли оповідав о тих великих, минулих часах, коли Франция під Наполеоном зірвала ся до лету як ангел мести, величав а і страшна рівночасно, а ціла Европа корила ся перед нею.

— Мої панове — оповідав о тім ротмістр. — Було то під кінець 1810 року. Я, Массена і инші перли Веллінгтона чим раз більше навад і сподівали ся, що разом з его армією захаємо его в филі іспанської ріки Тахо.

Коли ми були у віддаленю двацятьох миль від Ліебони, побачили, що рахунок трохи не годив ся. Що той хитрий Англієць зробив?

Під місцевостію Торрес-Ведрас накинув шанці і укріплення, так що навіть ми не могли крізь них продерти ся. Накинено їх півперек через цілий півостров, а ми загнали ся так далеко, що не могли відважити ся на відворот. Також довідались ми, що борба з ними людьми, то не була борба з дітьми.

Що нам полишало ся? От розложити ся перед тими валами і облягати їх.

Тревало то пів року, а получене було з такими великими небезпечностями і трудами, що Массена сам відтак говорив о собі, то на его тілі нема ні одного волоска, котрий би в тім часі не посівив.

Що до мене — не богато я журился нашим положенєм, більше обходили мене коні, які справді потребували відпочинку і зеленої паші. Впрочім ми пили красне вино і переводили час, як удало ся.

В Сантарем мав я дівчину... але не говорім ліпше о тім. Приличний чоловік має все ту привичку, що ніколи не скаже нічого, хоч правда може зазначити, що міг би сказати дуже богато.

Отже одного дня велів мені Массена прийти до себе. Застав я его в шатрі задуманого над якоюсь мапою. Поглянув на мене мовчки властивим собі пронизуючим поглядом, а по его лиці пізнав я, що розходить ся тут о дуже поважну річ. Був дуже зденервований і в дуже лихим настрою, однак моя поява видко успокоїла его і додала ему відваги. Все то ліпше, коли має ся докола себе відважних людей.

— Полковнику Стефане Жерарде — відозвав ся вінци — я чув про вас, що ви хоробрый, відважний, підприємчивий, а деколи навіть шалений офіцер.

Не було ніколи моїм звичаєм притакувати таким похвалам, хоч глупим було би перечити тому. Я лиш задвонив острогами і засалютував.

— Ви також знаменитий іздець.

І тому я не заперечив.

— І найліпший борбник в шістьох бригадах легкої кавалерії.

Массена був звістний з того, що все мав найліпші відомости.

(Дальше буде).



вами, що лиш з їх винограду можна вирабляти шампанське вино. Они накиннулись були також на фабрикантів того вина за то, що они спроваджували до своїх фабрик виноград з департаменту Об а навіть ще гірший матеріял з подальших департаментів а навіть із заграниці та зачали домагати ся від правительства, щоби оно обмежило ту фабрикацію. Отже правительство уповажнене парламентом до того, видало розпоряджене, котрим точно відмежило ті сторони, в котрих можна вирабляти шампанське вино. Від того дня, коли то розмежене зроблено (17 грудня 1908) департамент Об був вже вилучений з області шампанського вина а для тамошних виноградарів був то тяжкий удар.

Виноградари з департаменту Марн поставили ся навіть о то, чи би ту постанову хоч би й тихцем не можна змінити. Закон постановляе, що фабрика, котра вирабляе вино з винограду признаного шампанським і з винограду признаного нешампанським, не сміє робити то в одній і тій самій фабриці, лиш фабрика „шампанського“ вина з „нешампанського“ винограду мусить бути улицею відмежена від головної фабрики. Недовірчиви виноградари з департаменту Марн пильнували дуже того, щоби хтось не провинив ся против тої постанови. Перед кількома місяцями напали они були на одну фабрику, котру мали в підозріню, і побили кілька тисячів фляшок та повиливали вино на землю длятого, що оно ніби то не походило з винограду, що ріс на їх землі.

В виду такого стану річий зачали виноградари з департаменту Об домагати ся зміни до теперішньої постанови і відгрожували ся навіть революцією. Правительство видячи, що треба щось зробити, заявило перед кількома днями в сенаті, що предложити знов справу розмеження а сенат заявив ся навіть против розмеження. Коли вість о тім наспіла до департаменту Марн, викликала там велике роз'ярєня. В Еперне зібрало ся 102 президентів відмежених округів шампанських і постановили противити ся новому розмеженю. Коли же небаком опісля наспіла вість, що сенат хоче таки зовсім скасувати розмеження, то виноградарів взяла така злість, що они готові були силою ставити тому опір.

Пів милі від Еперне лежить місцевість Дізі Магента (Duzy Magenta), де відбували ся також збори виноградарів. На зборах було яких 2.000 людей. Коли наспіла вість з Парижа постановили они показати, що готові ставити завзятий опір. В одній хвили кинули ся на фабрику шампанського вина фірми Кастелян, добули ся до пивниці і знищили все, що їм лиш попало під руки, розбили 230.000 фляшок з вином і бродили по коліна в шампанським вині. Часть тих демонстрантів, до котрих прилучила ся опісля і всіляка зволоч, винники в тім значіню того слова, як его у нас розуміють — пияки, волоцюги і злодії — пустились відтак до Райме, Кюієр, Аі і других міст та стали там нападати на фабрики і склепи, нищили і рабували що лиш дало ся а коли появило ся войско, зачали ставити барикади на улицах. Оттак розпочала ся шампанська війна, котра ще й доси не скінчилась.

## Телеграми.

Реймс 15 цвітня. Летун Делявж, котрий на аероплані підняв ся у воздух впав внаслідок сильного вітру і тяжко потовк ся.

Бар сір Об 15 цвітня. Демонструючі виноградари хотіли вечером о 9 год. добути ся до префектури; войско їх розігнало. Комісаря поліції і кількох офіцерів обкидано камінєм. О 11 год. в ночи настав спокій.

Бар сір Об 15 цвітня. Арештованого вчєра Роа випущено на волю на просьбу комітету виноградарів, котрі прирекли, що залишать демонстрацію.

Вашінгтон 15 цвітня. Президент Тафт відбув нині довшу нараду з секретарем державним Ноксом о подіях в Дуглєс (в Арізо-

ні) на мєхиканській границі. Правительство мєхиканське і проводирів повстанців повідомлено, що правительство Сполучених Держав не буде терпіти того рода борби на границі як коло Агва Прієта.

## Ціна збіжа у Львові.

дня 14-го цвітня:

Ціна в коронах за 50 мільо у Львові.	
Пшениця	11.— до 11-20
Жито	7.— „ 7-20
Овес	8-30 „ 8-50
Ячмінь пашний	8.— „ 8-30
Ячмінь броварний	8-30 „ 9-50
Ріпак	—.— „ —.—
Льнянка	—.— „ —.—
Горох до варєня	8-50 „ 12.—
Вика	9-50 „ 10.—
Бобик	8.— „ 8-30
Гречка	—.— „ —.—
Кукурудза нова	—.— „ —.—
Хміль за 50 мільо	—.— „ —.—
Конюшина червона	65.— „ 80.—
Конюшина біла	85.— „ 105.—
Конюшина шведська	65.— „ 70.—
Тимотка	45.— „ 55.—

## Надіслане.

### Черновні річи

— Найкращі і найдешевні продажі —  
„Достава“

основана руским Духовенством у Львові при ул. Рускій ч. 20 (в камєнці „Дмитра“), а в Станіславові при ул. Смольєм ч. 1.

Там дістає ся ріжні фєлони, чамі, хрєстє ліхтарі, сьвічєнки, таці, патєрніці, кивотє, плащєніці, образи (церковні і до хат), цвітє всілякі другі прибори. Також приймаєт ся чєші до позолочєня і ризи до направлєня.

Удїл вносєть 10 К (1 К вписовє), за гроші вносєть на щадничу книжку даєть 6 прд.

### „Закон ловецкий“

брошуру на часі і для всіх потрібну, замовляєтє по ціні 80 с. wraz з перєсїлкою у наєладника І. Мойсєйовича, ул. Осолінських ч. 11.

— Рускі диктати до шкільної і приватної науки. На підставі правєписних правил владив і методичними вєзівками доповнив Йосиф Тячєковскій, учитель школи ім. Шанкевича. Другє поправлєнє і розширєнє видаєтє. — Ціна 80 сот. і 5 сот. на опаску почтову. —

— Домашна кухня. (Як варити і печи?) Зладила Леонтїна Лучаківська. Львів 1910. Накладом Миколи Заячківського. З друкарні Івана Айхельбергєра, Львів, Ринок ч. 10. — Ціна одного примірника 1 К 50 с.

— Подорож довкола землі, весєла товариська гра для науки і забави. Видана Руского Тов педагогічного у Львові. Ціна 1 К 50 с.

## Рух поїздів залізничих

обовязуючий з днем 1 мая 1910 р. поля часу середно-європейского.

**ЗАМІТКА.** Поїзди косміжні вивізєні груби друкєм. Нічні годжики від 6-00 вєчєром до 5-59 рано сугє означєні підчєрковєним чєсом мінуєвєх.

### Приходять до Львова

на головній дворєдє:

- З Кракова: 2-30, 8-55, 1-15, 1-30, 8-40, 7-27 10-10, 5-45, 10-05.
  - З Підволочиск: 7-20, 12-00, 2-15, 5-40, 10-30
  - З Черновєц: 12-30, 5-45\*, 8-05, 10-21\*\*, 2-05, 5-53, 6-35, 9-50.
- \*) Із Станіславова. \*\*) З Коломиї.
- Зі Стрип: 7-28, 11-45, 4-25, 7-41, 10-19\*, 11-02
  - \*) Від 19/6 до 11/9 в неділі і р. сьвятє.
  - З Самбора: 8-00, 9-58, 2-00, 9-00.
  - З Сокаля: 7-32, 1-20, 8-00.
  - З Яворова: 8-15, 5-00.
  - З Підгаєц: 11-15, 9-58.

### На Підваичє:

- З Підволочиск: 7-01, 11-40, 2-00, 5-17, 10-13.
  - З Підгаєц: 10-54, 9-44.
  - З Винники: 6-29, 7-26, 11-55\*.)
- \*) Лиж в сєреду і суботу.

### На Личаків:

- З Підгаєц: 10-36, 9-27.
  - З Винники: 7-08, 6-11, 11-38\*.)
- \*) Лиж в сєреду і суботу.

### Відходять зі Львова

в головного двірєдє:

- До Кракова: 12-45, 3-45, 6-04, 8-25, 8-40, 2-45 3-15, 6-55, 7-45, 11-15.
  - До Підволочиск: 6-20, 10-40, 2-16, 8-16, 11-11, 11-32.
  - До Черновєц: 2-50, 6-10, 9-10, 9-35, 2-23, 10-36, 2-52\*, 5-59\*\*.)
- \*) До Станіславова. \*\*) До Коломиї.
- До Стрип: 7-30, 10-15, 6-50, 11-25, 1-45.
  - До Самбора: 6-00, 9-05, 3-40, 10-40.
  - До Сокаля: 7-34, 2-30, 7-10, 11-35\*.)
  - \*) До Раєв рускої лиж в неділі.
  - До Яворова: 8-20, 6-30.
  - До Підгаєц: 5-58, 6-16.

### З Підваичє:

- До Підволочиск: 6-35, 11-00, 2-31, 8-33, 11-32.
  - До Підгаєц: 6-12, 6-30.
  - До Винники: 1-30, 10-55\*.)
- \*) Лиж в сєреду і суботу.

### З Личакєвє:

- До Підгаєц: 6-31, 6-50.
  - До Винники: 1-49, 10-54\*.)
- \*) Лиж в сєреду і суботу.

## Оповіщенє.

Подаю сїм до відомости всім інтерєсованим, що від пять (5) літ займаєтєся копанєм керниць (студєнь) з бетоновими рурами. Роботу мою виконую скоро в кожєдї порі року і для цілковитого вдоволеня властителя керниць.

Піднимаєтєся виконати і вставити рури до керниць до 50 метрової глєбини. Рівнож обовязуєтєся направити і викінчити розпочаті а недокінчені і зіпсовані керниць иншими а не фаховими майстрами. Близших пояснєнь і інформацій на жєданє подаю устно і письменно.

### Іван Лєсюк

господар в Ковалівцї, п. п. Яблонів коло Коломиї.



# Уживайте

если маєте кашель, хрипку, флегму і тяжке віддихане, флюїд Феллера з маркою „Elsafluid“. Ми самі пересвідчили ся о его знаменитих успіхах, усмиряючих кашель, помагаючих на біль грудий і пр. Пробний тувин 5 К, два тувини 8 К 60 с. franco. — Вирабляє виключно аптикар Е. V. ФЕЛЛЕР, Stubica, Elsaplaz N. 260, Хорватія.

## ПОЗІР!

### Великодні свята.

Склад вудження в Долині ЗІГМУНТА ЛЮДВИГА доставить всякого рода добірий вибір вудження, шинок і других річей того рода і поручає П. Т. Публиці ласкавим вглядам.

**Містове Бюро залізниць державних**  
у Львові, пасаж Гавсмана 9  
продает білети на всі залізничні в краї і за границею.

**Кожда з Пань**  
не опре ся пробі, если огляне не без примусу замовлення прегарні новини в вефірах, барханах, воалю, сатини, шовку, атласі, оксфорті, адамашку, канафас, обрусах, ручниках і всякого рода полотен. Прошу жадати письменно найновішої весняної колекції взорів товарів полотняних і бавовняних, котру висилаемо гратіс і франко. — Комплетні виправи шлюбні, для готелів, санаторий, і т. и. — Ткальня полотен і перворядний дім висилковий  
**Братя Крейцар**  
Добрушка Ч. 11.  
Прошу на пробу замовити 30 м. сортованих решток . К 18  
6 простирал бліхованих 150/200 тільки . . . К 14  
1 шт. румбурского полотна 20 м. тільки . . . К 11  
На случай несподобани, товар приймаемо назад.



„OLLA“ фабрика гуми Відень II/476, Praterstrasse 57. Можна набути у всіх аптиках і ліпших дрогериях. — Поручає звиш 2000 лікарів. 8—30

## Інсерати

до „Народної Часописи“ і Gazet-и Lwowsko-ї приймає

**Агенция**  
**дневників**  
Ст. Соколовского  
Львів, Пасаж  
Гавсмана ч. 9.

**Михайло Скірка**  
римар і сідельник  
у Відни III. Реннвеґ ч. 38



поручає  
богатий вибір сідел і всякої упряжі для коний, а також торби до подорожи, ручні куферки, пуляреси, торбинки для дам та всілякі вироби зі шкіри.  
Ціни приступні.

## Ст. Соколовского

# Головне бюро дневників

## і оголошень

у Львові пасаж Гавсман ч. 9

приймає пренумерату і оголошення до всіх дневників краєвих і заграничних.

До „Народної Часописи“ і „Газети Львівської“ може принимати оголошення виключно лиш ся агенция.